

370 О слово дорогое!

1. O word of words the sweetest,
Oh words, in which there lie
All promise, all fulfilment,
And end of mystery;

1. О слово дорогое!
В нём жизни полнота,
Сокрыто в нём святое
Богатство благ Христа.

Lamenting or rejoicing,
With doubt or terror nigh,
I hear the "Come!" of Jesus,
And to His cross I fly.

Ликую иль страдаю,
В сомненья ли впаду,
Лишь зов: «Прийди!» услышу,
Спешу я ко Христу.

Refrain

Come, oh come to Me,
Come, oh come to Me,
Weary, heavy laden,
Come, oh come to Me.

(×2)

Припев

О, приди ко Мне,
О, приди ко Мне,
Бедный утруждённый!
О, приди ко Мне.

(×2)

2. O soul! why shouldst thou wander
From such a loving Friend?
Cling closer, closer to Him,
Stay with Him to the end.

2. Спасителю отдайся,
О сердце, навсегда!
На миг не удаляйся
От Бога никогда!

Alas! I am so helpless,
So very full of sin,
For I am ever wand'ring,
And coming back again.

Увы! Я одинокий
Бессилен устоять;
То ухожу далёко,
То льну к Нему опять.

Refrain

Come, oh come to Me,
Come, oh come to Me,
Weary, heavy laden,
Come, oh come to Me.

(×2)

Припев

О, приди ко Мне,
О, приди ко Мне,
Бедный утруждённый!
О, приди ко Мне.

(×2)

3. O, each time draw me nearer,
That soon the "Come" may be
Naught but a gentle whisper,
To one close, close to Thee;

3. Влеки к Себе Ты мощно
И близко дай прильнуть
Не дай и в час полночный
Душою мне уснуть;

Then, over sea and mountain,
Far from or near my home,
I'll take Thy hand and follow,
At that sweet whisper "Come!"

Но дай чрез все невзгоды,
Что встречу я в пути,
Во все земные годы
Мне радостно идти!

Refrain

Come, oh come to Me,
Come, oh come to Me,
Weary, heavy laden,
Come, oh come to Me.

(×2)

Припев

О, приди ко Мне,
О, приди ко Мне,
Бедный утруждённый!
О, приди ко Мне.

(×2)

